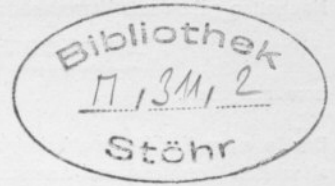


20. Sep. 1956

Wir bitten, falls kein Bedarf  
besteht um unfreie Rück-  
sendung der Optiker-Liste.  
Im voraus besten Dank.



# HERRA

**ERGÄNZUNGSLISTE I  
ZUM  
HAUPTKATALOG 10**

SUPPLEMENT OF THE MAIN CATALOGUE NO. 10

SUPPLÉMENT DU CATALOGUE GÉNÉRAL NO. 10

Die Aufnahme neuer Modelle in verschiedenen Thermometerarten und Barometern sowie Verbesserungen und Neuheiten gaben uns Veranlassung, nachstehende

**ERGÄNZUNG ZU UNSEREM HAUPTKATALOG Nr. 10**

herauszugeben.

Der in allen Fachkreisen bekannte, und in seiner Vielfältigkeit einmalige **Hauptkatalog Nr. 10**, welcher in aller Welt Beachtung und Anerkennung gefunden hat, steht in beschränktem Umfang auf Anforderung ebenfalls noch zur Verfügung.

Die vorliegende **Katalogergänzung** soll unsere verehrte Kundschaft mit allen Neuerscheinungen bekannt machen, und wir empfehlen die folgenden Seiten Ihrer besonderen Aufmerksamkeit.

Muster stehen auf Wunsch gegen Berechnung - bei Rückgaberecht innerhalb 10 Tagen - gern zur Verfügung.

Wir freuen uns auf weitere, angenehme Zusammenarbeit.

The taking up of new models of different kinds of thermometers and barometers, as well as improvements and novelties have caused us to publish the following

**Supplement of our main-catalogue No. 10**

The main-catalogue No. 10 too, which is well known in all professional circles and only once in its multiplicity and which found acknowledgement and was well marked around the whole world is in limited extend at your disposal.

The supplement of the catalogue in question is to make acquainted our customers with all new innovations and we recommend the following pages to your special attention.

Samples on desire against payment at your disposal with the right of return within 10 days.

We enjoy on a further agreeable collaboration.

La réception de nouveaux modèles en différentes espèces de thermomètres et baromètres ainsi que des amendements et de nouveautés nous donnent occasion d'éditer ci-dessous le

**Supplément de notre catalogue général No. 10.**

Le catalogue général No. 10, assez bien connu dans tout les cercles professionnels, qui a trouvé l'attention et approbation à cause de sa multiplicité dans tout le monde, est encore à votre disposition en circonférence limitée.

Le supplément du catalogue situé devant doit faire connaître notre clientèle toutes les nouveautés et nous recommandons les pages suivantes à votre attention spéciale.

Selon votre désir des échantillons sont volontièrement à votre disposition contre évaluation - droit de restitution en dedans 10 jours.

Nous espérons bien à une collaboration future agréable.

**HERRA**

**Fabrik für Thermometer, Glasinstrumente und Meßgeräte**  
**Herbert Rasche - Grefrath bei Krefeld**

Telefon-Sammel-Nr.: Grefrath 374  
Telegrammadresse: HERRA Grefrathkrefeld  
Reichsbetriebsnummer 0/0547/6500  
Codes: A. B. C. 6th Edition Rudolf Mosse

Bankkonten:  
Commerzbank-Bankverein Westdeutschland  
Filiale Krefeld (Außenhandelsbank)  
Kreissparkasse Kempen-Krefeld  
Zweigstelle Grefrath b. Krefeld  
Postcheckkonto: Essen No. 56999

2354

**Zimmerthermometer, asymetrische Form,**  
Holzunterlage **antik**, Teilung und Zahlen gold.

Room thermometer, asymmetrical form, on wooden boards antique, graduation and figures in gold.

Thermomètre d'appartement, forme asymétrique, sur planchette de bois antique, graduation et chiffres d'or.

a) Länge - length - longueur 185 mm

mit **Weingeistfüllung** - with spirit filling - à alcool

DM 2,55

b) Länge - length - longueur 150 mm

mit **blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu

DM 2,70



2354

2355

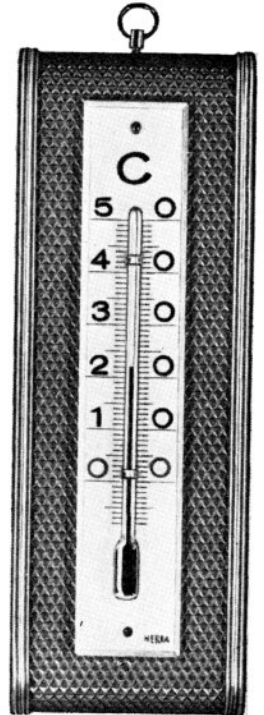
**Zimmerthermometer, auf farbiger Plastikunterlage,**

gold, beige, grau, patina, blau rot oder bordeaux, mit gold- oder silberabgesetztem Rand, mit **Plexiglas-** oder **Überfangglasskala** jeweils zur Unterlage passend, mit **blauleuchtendem** Quecksilber.

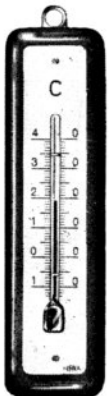
Room thermometer, with coloured plastic cover, gold, beige, grey, patina, blue, red or bordeaux, with gold- or silver border, with plexi or enamelled glass scale, always suitable to the ground, with mercury filling and blue radiating capillary.

Thermomètre d'appartement, avec couverture de couleur en plastique, or, beige, gris, patine, bleu, rouge ou bordeaux, avec bordures d'argent ou d'or, sur échelle de plexi ou de verre émaillé, toujours cadrant avec le fond, à mercure et capillaire reluisant en bleu.

Größe - size - grandeur	120 x 35	130 x 40	150 x 45 mm
DM	4,50	4,80	4,95



2355



2356

**Zimmerthermometer, Metallskala auf allseitig mahagoni- oder birke polierter Holzunterlage, Weingeistfüllung**

Room thermometer, metal scale on all sides mahogany or birch polished wooden board, spirit filling

Thermomètre d'appartement, échelle métallique, sur planchette de bois polie de tous côtés d'acajou ou bouleau, à alcool

Länge - length - longueur 125 mm

DM 1,65

2356

2357

**Zimmerthermometer, Plastik**, in C oder CF-Teilung

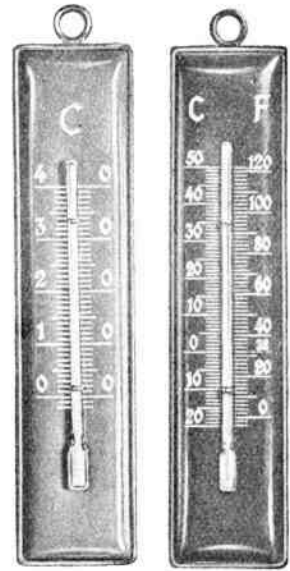
Room thermometer, plastic, graduation in C or CF

Thermomètre d'appartement, de plastique, graduation en C ou CF

Größe - size - grandeur 150 x 35 mm

a) **mit Weingeistfüllung** - with spirit filling - à alcool **DM 1,80**

b) **mit blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu **DM 2,40**



2357a - b

2358

**Zimmerthermometer** mit gold-, silber- oder elfenbeinfarbener **Plexiglasskala**, auf mahagony- oder birke polierter Holzunterlage

Room thermometer with golden, silvered or ivory plexi glass scale, on mahogany or birch polished wooden board

Thermomètre d'appartement avec échelle en plexi d'argent, d'or ou ivoire, sur planchette polie en bois d'acajou ou bouleau

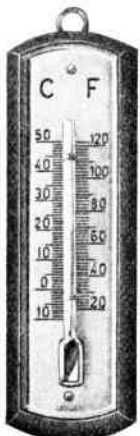
Größe - size - grandeur 95 x 30 120 x 30 mm

a) **Weingeistfüllung** - spirit filling - à alcool **DM 1,95 2,10**

b) **mit blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu **DM 2,25 2,40**



2358a - b



2359

2359

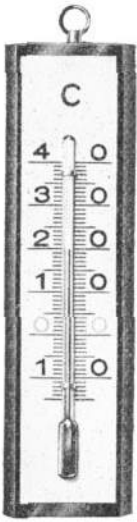
**Zimmerthermometer** mit **goldfarbener Kunststoffskala** CF-Teilung, auf mahagony- oder birke polierter Holzunterlage, Weingeistfüllung

Room thermometer with gold plastic scale, graduation CF, on mahogany or birch polished wooden board, spirit filling

Thermomètre d'appartement, avec échelle en plastique d'or, graduation en CF, sur planchette polie en bois d'acajou ou bouleau à alcool

Größe - size - grandeur 110 x 36 mm

**DM 2,40**



2360

2360

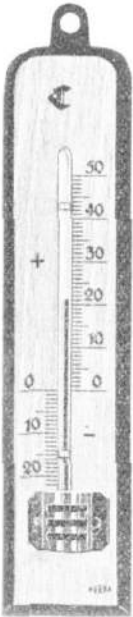
**Zimmerthermometer**, weiß lackierte Skala auf mahagoni-polierter Holzunterlage mit abgerundeten Kanten, **Weingeistfüllung**

Room thermometer, white polished scale on mahogany polished wooden board with rounded edges, spirit filling

Thermomètre d'appartement, échelle poli blanc, sur planchette polie d'acajou et coins arrondis, à alcool

Größe - size - grandeur 130 x 35 mm

DM 1,80



2361

2361

**Zimmerthermometer** Holzunterlage, hell polierte Skala mit abgerundeten, dunkel polierten Kanten, **Weingeistfüllung**

Room thermometer on wooden board, bright polished scale with rounded and dark polished edges, spirit filling

Thermomètre d'appartement sur planchette de bois, échelle polie de couleur claire, bordures arrondies et foncées, à alcool

Länge length - longueur 16 18 20 cm

DM 1,65 1,80 1,95

2362

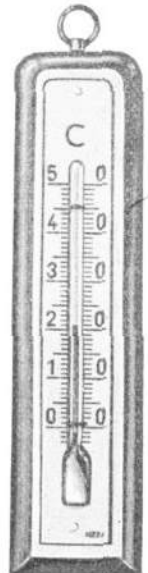
**Zimmerthermometer** mit gold-, silber- oder elfenbeinfarbener **Plexiglasskala**, auf **allseitig hochglanzpolierter**, echter **Nußbaumunterlage**, mit **blaul. Quecksilber**

Room thermometer with gold, silvered or ivory plexi glass scale, on all sides brilliant polished wooden board of real nut-tre, with mercury filling and blue radiating capillary

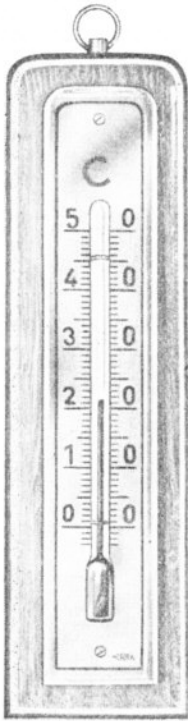
Thermomètre d'appartement à échelle de plexi d'or, d'argent ou ivoire, sur planchette polie brillante de tous côtés de noyer véritable, à mercure et capillaire reluisant en bleu

Größe - size - grandeur 135 x 36 155 x 36 mm

DM 3,30 3,45



2362



2363

2363

**Zimmerthermometer** - wie vorstehend - jedoch auf **allseitig polierter echter Nußbaumunterlage** mit **eingelegtem hellen Ahornstreifen**

Room thermometer - as above - but on all sides brilliant polished board of real nut-tree with engraved sheets of maple

Thermomètre d'appartement - comme susdit - mais sur planchette polie brillante de tous côtés de noyer véritable avec bandes d'érable marquetées

Größe - size - grandeur	135 x 40	155 x 40 mm
<b>DM</b>	<b>3,90</b>	<b>4,20</b>

2364

**Zimmerthermometer** mit gold- oder elfenbeinfarbener **Plexiglasskala**, auf allseitig mahagoni- oder birkepolierter Holzunterlage

Room thermometer with golden or ivory plexi glass scale, on all sides mahogany or birch polished wooden board

Thermomètre d'appartement, avec échelle en plexi d'or ou ivoire, sur planchette polie de tous côtés de bois d'acajou ou bouleau

Größe - size - grandeur 140 x 40 mm

**a) mit Weingeistfüllung** - with spirit filling - à alcool **DM 3,60**

**b) mit blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu **DM 3,90**

2365

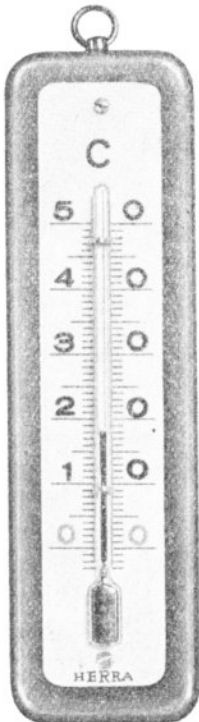
**Zimmerthermometer** - wie vorstehend - jedoch auf **allseitig polierter, echter Nußbaumunterlage**, mit **blaul. Quecksilber**

Room thermometer - as above - but on all sides brilliant polished board of real nut-tree, with mercury filling and blue radiating capillary

Thermomètre d'appartement - comme susdit - mais sur planchette polie brillante de tous côtés de noyer véritable, à mercure et capillaire reluisant en bleu

Größe - size - grandeur 140 x 40 mm

**DM 4,50**



2 364 - 65

2366

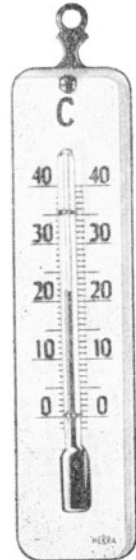
**Zimmerthermometer** auf **verschiedenfarbigen Kunststoffskalen** mit Facette, ohne Holzunterlage, **Weingeistfüllung**

Room thermometer on plastic scale in different colours, with facette, without wooden board, spirit filling

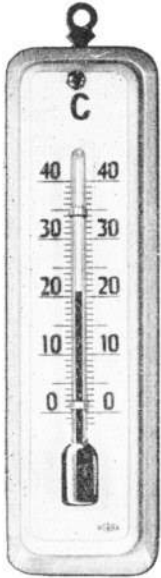
Thermomètre d'appartement sur échelle de plastique en couleurs différentes, avec facettes, sans planchette de bois, à alcool

Größe - size - grandeur 105 x 25 mm

**DM 2,25**



2366



2367

2367

**Zimmerthermometer** - wie vorstehend - jedoch auf **Kunststoffunterlage** in **verschiedenen** Farben, Weingeistfüllung

Room thermometer - as above - but on plastic board in different colours, spirit filling

Thermomètre d'appartement - comme susdit - mais sur planchette de plastique en couleurs différentes, à alcool

Größe - size - grandeur 115 x 32 mm

DM 3,45

2301 K

**Zimmerthermometer** mit gold-, silber- oder elfenbeinfarbener **Plexiglasskala**, auf allseitig mahagoni-, eiche- oder birke polierter Holzunterlage Weingeistfüllung

Room thermometer with golden, silvered or ivory plexi glass scale, on mahogany, oak or birch all sides polished wooden board, spirit filling

Thermomètre d'appartement avec échelle en plexi d'argent, d'or ou ivoire, sur planchette polie de tous côtés en bois d'acajou, chêne ou bouleau, à alcool

Größe - size - grandeur	120 x 35	140 x 40	160 x 40 mm
DM	2,25	2,55	2,70

2302 K

do. - wie vorstehend - jedoch mit **blaul. Quecksilber**

idem - as above - but with mercury filling and blue radiating capillary

idem - comme susdit - mais à mercure et capillaire reluisant en bleu

Größe - size - grandeur	120 x 35	140 x 40	160 x 40 mm
DM	2,55	2,85	3,—

2311 K

**Zimmerthermometer** mit gold-, silber- oder elfenbeinfarbener **Plexiglasskala** auf allseitig mahagoni- oder birke polierter Holzunterlage

Room thermometer with golden, silvered or ivory plexi glass scale, on mahogany or birch all sides polished wooden board

Thermomètre d'appartement avec échelle en plexi d'argent, d'or ou ivoire, sur planchette polie de tous les côtés en bois d'acajou ou chêne

a) mit **Weingeistfüllung** - with spirit filling - à alcool

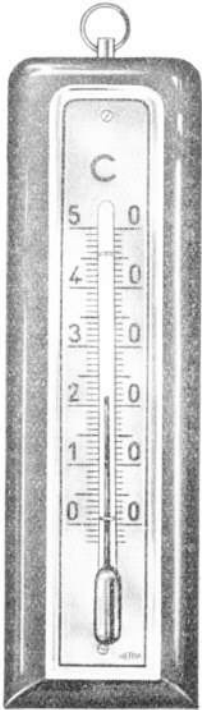
Größe - size - grandeur	130 x 30	150 x 30 mm
DM	2,55	2,70

b) mit **blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu

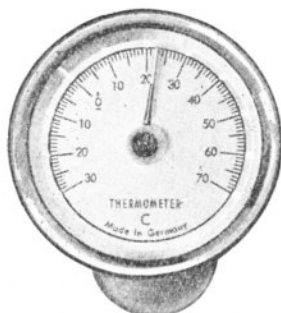
Größe - size - grandeur	130 x 30	150 x 30 mm
DM	2,70	2,85



2311 K



2301 K - 02 K



2368

2368

**Kreisthermometer, vernickelt, C oder F-Teilung, mit Gummisauger, haftend an allen glatten Flächen**

Circular-thermometer, nickel plated, graduation in C or F, with rubber suction, adhering, to all smooth plains

Thermomètre avec échelle circulaire, nickelé, graduation C ou F, avec suçon élastique pour attacher à toutes les surfaces lisses.

Ø 70 mm, 2<sup>3</sup>/<sub>4</sub>"

DM 5,85



2369

2369

**Thermometer, Messingskala versilbert, CF-Teilung**

Thermometer, silvered brass scale, graduation in CF

Thermomètre, échelle en laiton argenté, graduation en CF

Größe - size - grandeur 54 x 15 x 0,8 mm

DM 1,20

2370

**Zimmerthermometer, Milchglasskala mit Facette, mit blaul. Quecksilber, amtlich geeicht, mit Eichschein** - Ausführung wie Nr. 2362 - 63

Room thermometer with opal glass scale with facette, with mercury filling and blue radiating capillary, **officially tested, with certificate** - see catalogue No. 2362 - 63

Thermomètre d'appartement sur échelle opale à facettes à mercure et capillaire reluisant en bleu, **contrôlé officiellement, avec certificat officiel** - voir Catalogue No. 2362 - 63

Länge - length - longueur 20 cm, 8"

DM 20,40

## Anmerkung!

Alle **Zimmerthermometer** können mit Holzunterlagen in **mahagoni-, eiche-** oder **birke-**poliert geliefert werden.

Für weitere Modelle an Zimmer- und Außenthermometern weisen wir auf unseren **Hauptkatalog** oder **Optikerliste** hin.

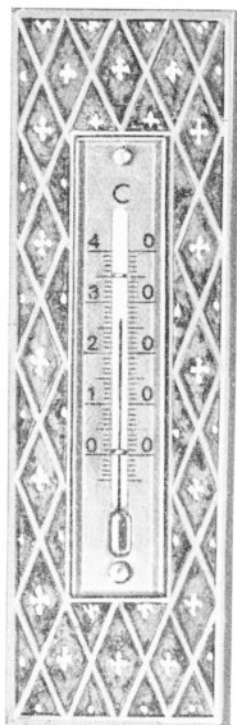
All the room thermometers are deliverable with polished wooden boards ofm ahogany, oak or birch.

Regarding further models of room thermometers and window thermometers see our main catalogue or price list for opticians.

Tous les thermomètres d'appartement sont livrable sur planchette polies en bois d'acajou, chêne ou bouleau.

Concernant d'autres modèles de thermomètres pour appartement ou fenêtre nous vous renvoyons à notre catalogue général ou à notre prix-courant pour opticiens.





1510

1510

**Zimmerthermometer** aus schwerem Messingguß, patiniert, mit goldfarbig hinterlegter Plexiglasskala, blauleucht. Quecksilber (auch für Reklamezwecke geeignet) in Geschenkkarton

Room thermometer of heavy cast-brass, patinated, scale of plexi glass with gold coloured back, blue radiating mercury (also suitable for advertising inscription) in present cardboard case

Thermomètre d'appartement en laiton fondu, patiné, échelle en verre plexi doré au dos, mercure reluisant en bleu (utile pour inscription de réclame) en boîte de carton de présent

Länge - length - longueur 175 x 50 mm  $6\frac{1}{8}$  x 2"

DM 13,50

1510 L

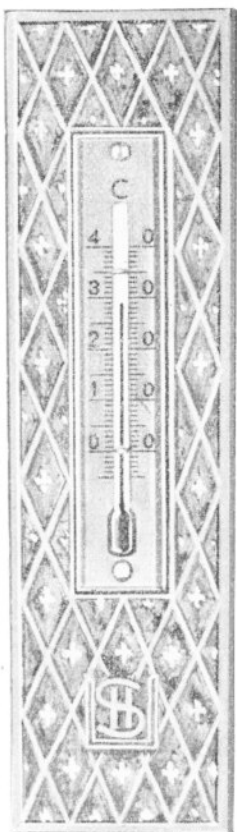
**Zimmerthermometer** - wie vorstehend, jedoch lange Ausführung, nur für Reklamezwecke

Room thermometer - as before - but long execution, for advertising purposes only

Thermomètre d'appartement - comme susdit - mais exécution longue, seulement pour buts de réclame

Länge - length - longueur 175 x 50 mm 7 x 2"

DM 13,80



1510 L

1537

**Anker-Korkenzieher mit Thermometer**, schwerer Messingguß, patiniert, (auch geeignet zur Anbringung kleiner Firmenzeichen)

Anchor-corkscrew with thermometer, heavy cast-brass patinated (also suitable for application of small firm marks)

Ancre-tire-bouchon avec thermomètre, en laiton fondu, patiné (employable pour appliquer des marques de fabrique)

Länge - length - longueur 8 cm  $3\frac{1}{4}$ "

DM 11,40

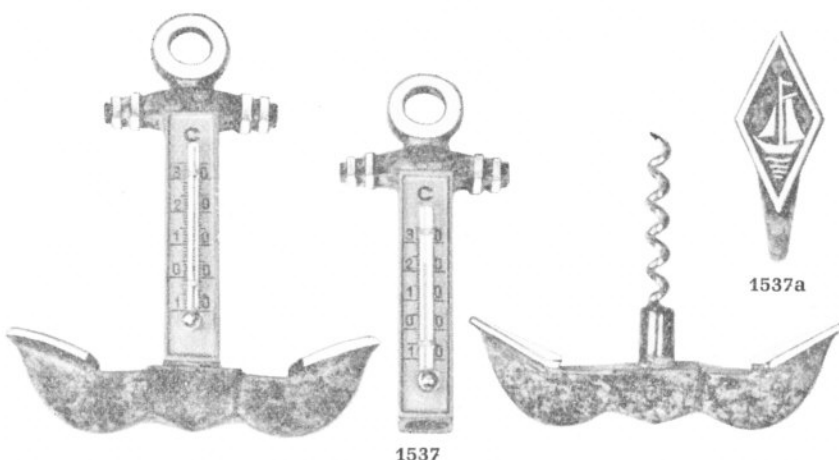
1537 a

**Aufhänger** zu Nr. 1537 - aus schwerem Messingguß, patiniert

Holder for No. 1537 of heavy cast-brass patinated

Oeillet pour suspendre pour No. 1537 en laiton fondu, patiné

DM 1,05

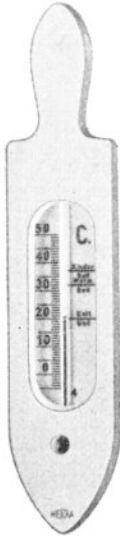


1537

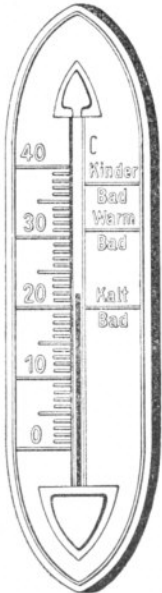
1537a



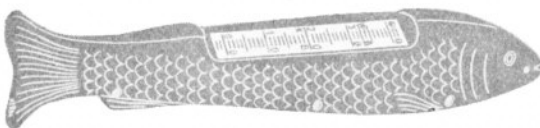
2057



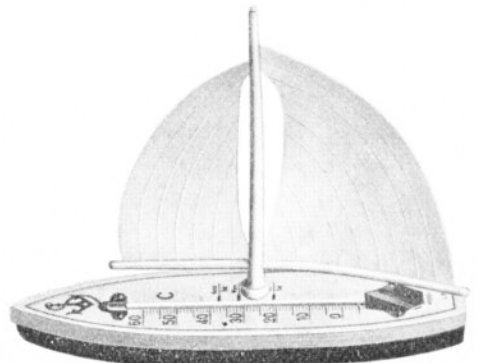
2060



2058



2059



2061

2057

**Badethermometer, runde lackierte Buchenholzzwinge, Papierskala, Weingeistfüllung**

Bath thermometer, round polished beechwood frame, paper scale, spirit filling

Thermomètre pour bain, monture bois bouleau cylindrique et polie, échelle papier, à alcool

Länge - length - longueur 25 cm

DM 1,65

2058

**Badethermometer, - Schiffchenform, - aus Kunststoff weiß, rot oder blau, Weingeistfüllung**

Bath thermometer, boat-shaped, plastic white, red or blue, spirit filling

Thermomètre pour bain, forme nacelle, de plastique blanc, rouge ou bleu, à alcool

Länge - length - longueur 16 cm

DM 1,65

2059

**Badethermometer, - Fischform - aus Kunststoff blau oder rot, wasser-beständig, Weingeistfüllung, in Einzelkarton (ab 1000 Stück mit Reklameaufdruck lieferbar)**

Bath thermometer, fish-shaped, plastic blue or red, water resistant, spirit filling, in single cardboard case (from 1000 pieces deliverable with advertising inscription)

Thermomètre pour bain, forme poisson, de plastic en couleur rouge ou bleu, résistant contre l'eau, à alcool, en boîte de carton individuelle (à partir de 1000 pièces livrable avec inscription de réclame)

Länge - length - longueur 30 cm

DM 2,25

2060

**Badethermometer, Schiffchenform mit Griff, aus weißem Kunststoff, Weingeistfüllung**

Bath thermometer, boat shaped with handle, of white plastic, spirit filling.

Thermomètre pour bain, forme nacelle avec manche, de plastique blanc, à alcool

Länge - length - longueur 20 cm

DM 1,80

2061

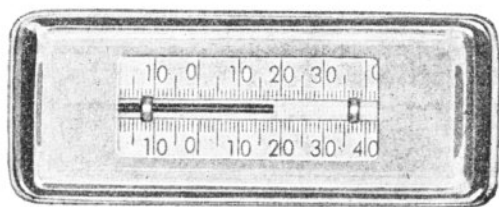
**Badethermometer mit Kunststoffsegel DGBM, Buche blau / weiß oder rot / weiß, eingelegte Kapillare, Teilung 0+50 oder 0+60° C, Weingeistfüllung, Segel in verschiedenen Farben**

Bath thermometer with plastic sail, patented, beech-wood blue / white or red / white, with inlaid capillary, range 0+50 or 0+60° C, spirit filling, sail in different colours

Thermomètre pour bain avec voile en plastique, bois de hêtre bleu / blanc ou rouge / blanc, capillaire marqueté, graduation 0+50 ou 0+60° C, remplissage d'alcool, voile de couleurs différentes

Größe - size - grandeur 155 x 45 mm

DM 3,00



5101

**Auto-Thermometer** auch für Küche, Bad, Kühlschrank usw. zu verwenden. Die elastische, selbstklebende Fläche haftet überall und unverrückbar fest - auf Metall, Holz, Glas, Fliesen usw.

Nr. 5100 - Hochformat mit **senkrechter** Skala  
 Nr. 5101 - Querformat mit **waagerechter** Skala

Meßbereich in beiden Ausführungen ca.  $-10^{\circ}$   $+40^{\circ}$  C

5100 a oder 5101 a elfenbein lackiert **DM 3,—**

5100 b oder 5101 b in glanzvernickelt **DM 3,30**

**Thermometers for motor-cars** can also be used in kitchen, bath, refrigerator etc. The elastic self-adhesive back sticks to metal, wood, glass, paving tiles etc.

5100 - upright size with **vertical** scale - 5101 broad-side with **horizontal** scale

Temperature in both executions ca.  $-10^{\circ}$   $+40^{\circ}$  F

5100 a or 5101 a varnished in ivory colour **DM 3,—** - 5100 b or 5101 b brightly nickel-plated **DM 3,30**

**Thermomètres pour des autos** peut-être usé aussi pour cuisine, cabinet de bain, frigidère etc. Le revers élastique et adhérent de soimême reste ferme partout et sans déranger sur métal, bois, verre, carreaux etc.

5100 - format droit avec échelle **verticale** - 5101 - format oblong avec échelle **horizontale**

sphère de l'échelle d'env.  $-20^{\circ}$  jusqu'à  $+30^{\circ}$  C

5100 a ou 5101 a verni en couleur ivoire **DM 3,—** - 5100 b ou 5101 b brillamment nickelé **DM 3,30**

**Kühl-Thermometer** speziell für Kühl- und Tiefkühlanlagen,

Meßbereich ca.  $-20^{\circ}$   $+30^{\circ}$  C - 5500 - Hochformat mit **senkrechter** Skala

5500 a in elfenbein lackiert **DM 3,—** - 5500 b in glanzvernickelt **DM 3,30**

5501 - Querformat mit **waagerechter** Skala

5501 a in elfenbein lackiert **DM 3,—** - 5501 b in glanzvernickelt **DM 3,30**

**Cooling-thermometers** especially for cooling and low cooling plants.

Sphere of scale from about  $-20^{\circ}$  up to  $+30^{\circ}$  C

5500 - upright size with **vertical** scale

5500 a varnished in ivory colour **DM 3,—** - 5500 b brightly nickel-plated **DM 3,30**

5501 - broad-side with **horizontal** scale

5501 a varnished in ivory colour **DM 3,—** - 5501 b brightly nickel-plated **DM 3,30**

**Thermomètre réfrigérant** spécialement pour des appareils frigorifiques et arrangements pour bas rafraichissement

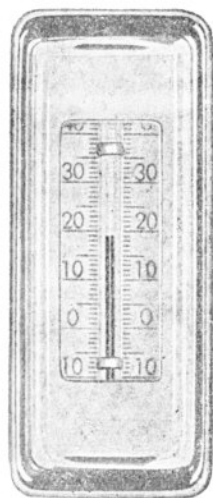
sphère de l'échelle d'env.  $-20^{\circ}$  jusqu'à  $+30^{\circ}$  C

5500 - format droit avec échelle **vertical**

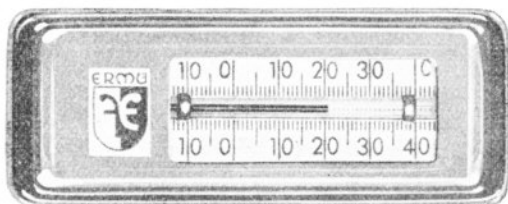
5500 a verni en couleur ivoire **DM 3,—** - 5500 b brillamment nickelé **DM 3,30**

5501 - format oblong avec échelle **horizontale**

5501 a verni en couleur ivoire **DM 3,—** - 5501 b brillamment nickelé **DM 3,30**



5100



Auto-Thermometer mit Reklame - Preise auf Anfrage.

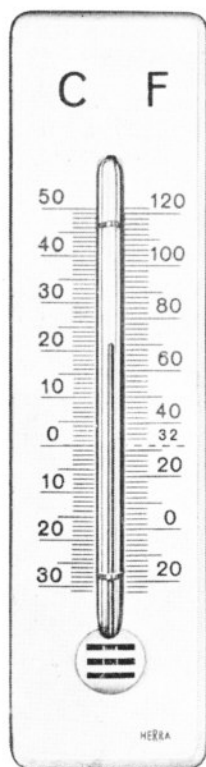
Motor-car-thermometer with advertisement

Prices on demand

Thermomètre pour auto avec réclame. Prix sur demande

## Außen-Thermometer

Outside-thermometers - Thermomètres d'extérieur



2156

2156

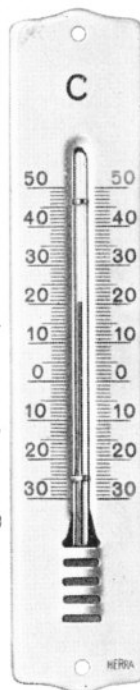
**Außen-thermometer**, weiß lackierte Eisenplatte, Weingeistfüllung,  
(in schwerer Emailleausführung siehe Katalog Nr. 2151)

Outside thermometer, white japanned iron scale, spirit filling, (in heavy  
enamelled execution see Catalogue Nr. 2151)

Thermomètres d'extérieur, sur plaque de fer laqué blanc, à alcool,  
(exécution émaillé voir Catalogue Nr. 2151)

Länge - length - longueur 20 cm, 8"

DM 2,70



2157

2157

**Außen-thermometer**, weiß lackierte Metallskala mit C oder CF-Teilung.

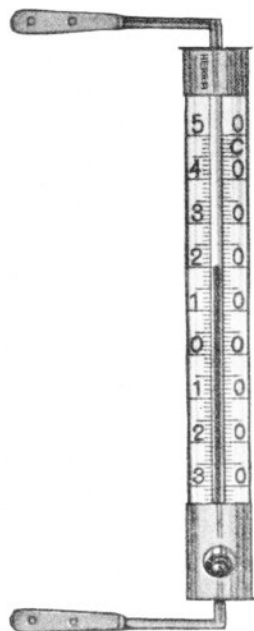
Teilung: - in rot, + in blau, Weingeistfüllung

Outside thermometer, white japanned iron scale, graduation in C or CF.  
graduation - in red, graduation + in blue, spirit filling

Thermomètres d'extérieur, sur plaque de fer laqué blanc, graduation de C ou CF.  
division - en rouge, division + en bleu

Größe - size - grandeur 240 x 55 mm,  $8\frac{1}{4} \times 2\frac{1}{8}$ "

DM 2,70



2158

2158

**Wiener Fensterthermometer**, Milchglasskala, mit messingvernickelter Garnitur,  
Weingeistfüllung

Window thermometer, Vienna model, opal glass scale, spirit filling, top and bottom  
nickelplated

Thermomètres pour fenêtre, forme Viennois, à échelle opale, à alcool, avec gar-  
niture en laiton nickelé

Länge - length - longueur 12 cm,  $4\frac{3}{4}$ "

DM 2,40

2159

**Fensterthermometer** auf Überfangglasskala, **alle Ecken abgerundet**, Sandkante, Graduierung und Zahlen unter 0 **rot**, über 0 **blau** oder **braun**, mit messingvernickelten Haltern

Window thermometer on mirror glass scale, all corners rounded, with emery edges, graduation and ciphers below 0 in red, above 0 in blue or brown, with nickelplated supports

Thermomètre pour fenêtre, sur échelle en verre de glaces tous coins arrondis, à côtés sablés, graduation et chiffres au-dessous 0 en rouge, au-dessus 0 en bleu ou brun, avec garniture nickelé

Länge - length - longueur 160 x 30 180 x 30 mm

a) mit **blauer Weingeistfüllung** - with blue spirit filling - à alcool bleu **DM 3,60** **DM 3,90**

b) mit **blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu **DM 3,90** **DM 4,20**

2160

**Wiener Fensterthermometer**, Skala und Halter aus elfenbeinfarbenem Kunststoff, kein rosten mehr

Window thermometer, Vienna model, ivory plastic scale, with ivory plastic arms, free from rust

Thermomètre pour fenêtre, forme Viennois, sur échelle de plastique avec bras pour attacher en plastique, ivoire, sans rouiller

Länge - length - longueur 20 cm

a) mit Weingeistfüllung - with spirit filling - à alcool **DM 3,00**

b) mit **blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating capillary - à mercure et capillaire reluisant en bleu **DM 3,30**

2161

**Plastik-Fensterthermometer**, gegen **Witterungseinflüsse** unempfindlich, in den Farben hochrot, blau, grün oder weiß, **Skalenprägung** weiß, blau, gelb oder rot, 160 x 35 mm, **mit Haltern**, in Einzelkarton.

Für Reklamezwecke können unterhalb der Thermometerröhre Werbetexte, Firmennamen oder Firmenzeichen aufgeprägt werden.

Plastic window thermometer, weather resistant, in the colours red, blue, green or white, impressions on scale white, blue, yellow or red, 160 x 35 mm, with nickelplated supports, in single cardboard case.

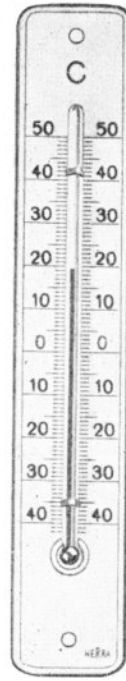
For advertising purposes publicity texts, firm names or firm marks can be printed below the thermometer capillaries.

Thermomètre en plastique, insensibles aux intempéries, couleurs: rouge, bleu, vert ou blanc, impression sur échelle en blanc, bleu, jaune ou rouge, 160 x 35 mm avec garniture nickelée, en boîte de carton individuelle.

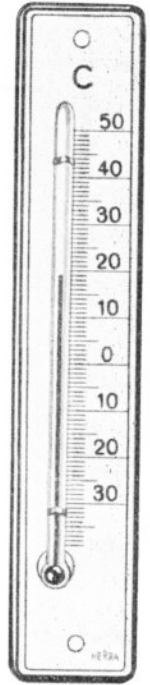
Les publicités sous forme de textes, noms de maison ou marques s'impriment au dessous des capillaires.

a) mit Weingeistfüllung - with spirit filling - à alcool **DM 3,15**

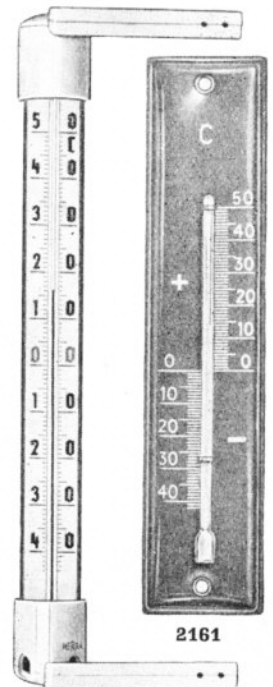
b) mit **blaul. Quecksilber** - with mercury filling and blue radiating patent capillary - à mercure et capillaire breveté reluisant en bleu **DM 3,60**



2159a

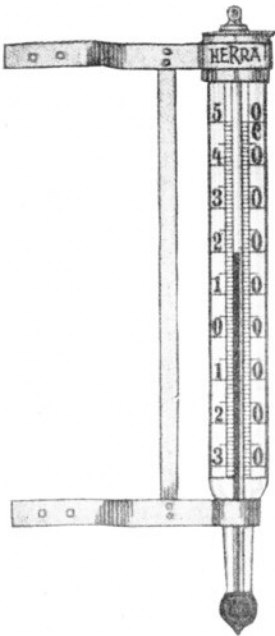


2159b



2161

2160



2162

**Fensterthermometer**, engl. Modell, wie Katalog Nr. 2102, Milchglasskala, mit blaul. Quecksilber, **amtlich geeicht, mit Eichschein.**

Window thermometer, English model, see Cat. Nr. 2102 opal glass scale, with mercury filling and blue radiating patent capillary, officially tested, with official certificate

Thermomètre pour fenêtre, modèle anglais, comme Cat. Nr. 2102, échelle opale, à mercure et capillaire breveté reluisant en bleu, contrôlé officiellement, avec certificat officiel

Länge - length - longueur 20 cm

DM 16,50

Die Zimmer-, Fenster- und Sixthermometer werden - mit Ausnahme weniger ganz einfacher Modelle - **sämtlich in Einzelkartons** verpackt geliefert.

The room-, window- and Six Thermometers are delivered in single cardboard cases with the exception of quite cheap models.

Les thermomètres d'appartement, de fenêtre et les thermomètres Six sont livrés en boîte de carton individuelles excepté les modèles d'un prix modéré.

## Maxima - Minima - Thermometer nach Six

Maximum and minimum thermometers, Six  
Thermomètres maxima et minima, modèle Six

2420

**Kreis-Six-Thermometer** auf Überfangglasskala, großer Magnet

Circular Six thermometer, white enamelled glass scale, with great magnet

Thermomètre Six circulaire, sur glace émaillée blanc ou plastique, avec grand aimant

Ø 100 mm

DM 12,-

2421

**Maxima - Minima - Thermometer** nach Six, auf polierter Holzunterlage, **antik**, Teilung und Zahlen **weiß** oder **gold**, großer Magnet, in Einzelkarton (Ausführung wie No. 2422)

Maximum and minimum thermometers, Six, polished wooden board scale, antique, graduation and ciphers white or golden, with great magnet (see No. 2422)

Thermomètre de maxima et minima, modèle Six, échelle de bois poli, antique, graduation et chiffres blancs ou d'or, avec aimant grand (voir No. 2422)

Länge - length - longueur 20 cm

DM 8,10

2422

**Maxima-Minima-Thermometer** nach Six, naturlackierte Holzskala mit abgerundeten, dunkel polierten Kanten, **mit farbig leuchtender Kapillare - NEUHEIT, mit farbigen Marken, großer Magnet**

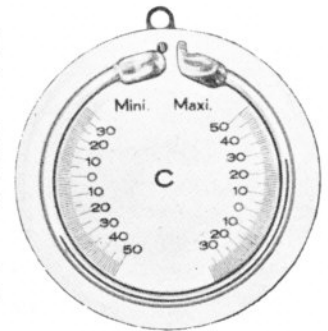
Maximum and minimum thermometer Six, natural polished wooden board scale with rounded and dark polished edges, **with coloured radiating capillary - novelty - with coloured steel indicator, with great magnet**

Thermomètre de maxima et minima, modèle Six, sur échelle de bois poli naturel avec bordures arrondies et foncées, **avec capillaire reluisant de couleur - nouveauté - à marques en acier colorées - avec aimant grand**

Länge - length - longueur 20 cm

a) Kapillare **rot-** oder **blauleuchtend** - capillary red or blue radiating -  
capillaire reluisant en rouge ou bleu DM 10,20

b) Maximakapillare **blau-**, Minimakapillare **rotleuchtend**  
capillaire maximum blue radiating, minimum red radiating  
capillaire maxima reluisant en bleu, minima en rouge DM 10,50



2420

2423

NEUHEIT

**Maxima-Minima-Thermometer** nach Six, Milchglasskala, mit farbig leuchtender Kapillare - **NEUHEIT, mit farbigen Marken**, in schwerem Blechgehäuse, elfenbein, grau oder grün lackiert, mit großem Magnet (Ausführung wie Kat. Nr. 2399)

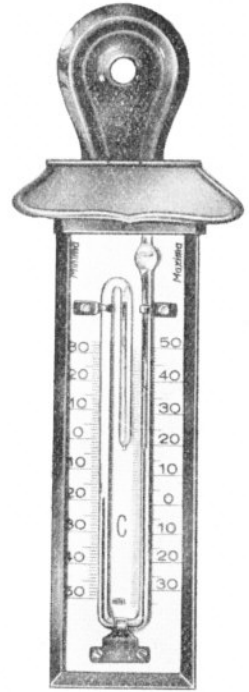
Maximum and minimum thermometer, Six, opal glass scale, **with coloured radiating capillary** - novelty - with coloured steel indicator, in heavy and japanned metal case in the colors ivory, grey or green, with great magnet (see Cat. Nr. 2399)

Thermomètre maxima et minima, à échelle opale, **avec capillaire reluisant couleur** - nouveauté - à marques en acier colorées, avec aimant grand (voir Cat. Nr. 2399)

Länge - length - longueur 20 cm

a) Kapillare **rot-** oder **blauleuchtend** - capillary red or blue radiating - capillaire reluisant rouge ou bleu **DM 12,-**

b) **Maximakapillare blau-** **Minimakapillare rotleuchtend** - capillary maximum blue radiating, minimum red radiating - capillaire maxima reluisant en bleu, minima en rouge **DM 12,30**



2423

2424

NEUHEIT

**Maxima-Minima-Thermometer** nach Six - genau wie vorstehend, jedoch in elfenbeinfarb. **Kunststoffgehäuse** (kein rosten mehr!)

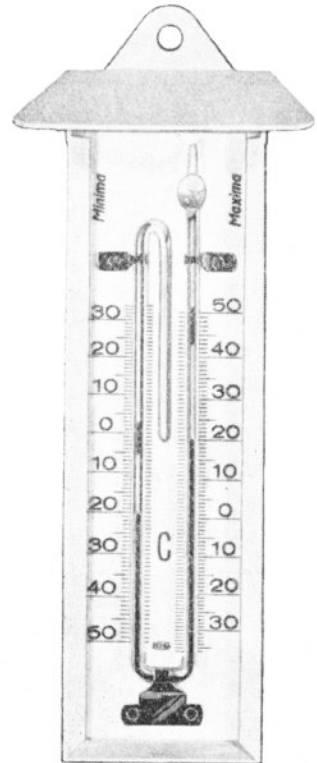
Maximum and minimum thermometer Six - as above - but in plastic case, ivory, solid execution (free from rust)

Thermomètre de maxima et minima, modèle Six - comme susdit - mais en guérite de plastique, ivoire exécution solide, (sans rouiller)

Länge - length - longueur 20 cm

a) Kapillare **rot-** oder **blauleuchtend** - capillary red or blue radiating - capillaire reluisant en rouge ou bleu **DM 12,-**

b) **Maximakapillare blau-**, **Minimakapillare rotleuchtend** - capillary maximum blue radiating, minima red radiating - capillaire maxima reluisant en bleu, minima en rouge **DM 12,30**



2424

Unser **Standard-Six-Thermometer** Katalog Nr. 2399 kann auch mit **Kunststoffgehäuse** geliefert werden.

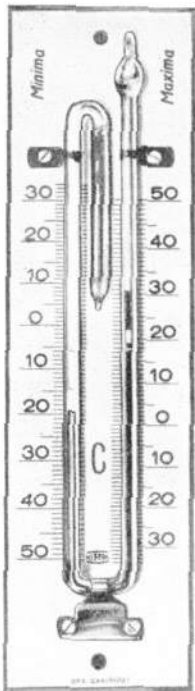
Our standard Six Thermometer as cat. Nr. 2399 also can be delivered with plastic case.

Notre Thermomètre Six modèle Nr. 2399 peut être livré aussi avec guérite en plastique.

Die Thermometer lt. unserem **Hauptkatalog Nr. 2401, 2402 und 2403** sind ebenfalls mit farbig leuchtender Kapillare gegen Aufpreis lieferbar.

The thermometers Nos. 2401, 2402 and 2403 as per our main catalogue are likewise deliverable with coloured radiating capillary against rise of prices.

Les thermomètres Nos. 2401, 2402 et 2403 selon notre catalogue général sont livrables également avec capillaire reluisant en couleur contre augmentation de prix.



2425

2425

NEUHEIT

**Maxima-Minimathermometer** nach Six, (Fensterthermometer) weiß belegte Überfangglasskala, mit Facette, mit **farbig leuchtender** Kapillare - **NEUHEIT**, mit **farbigen Marken**, großer Magnet mit **drehbaren Haltern**

Maximum- and minimum thermometers, Six, (for window) white enamelled glass scale with facette, **with coloured radiating capillary** - novelty - with coloured steel indicator, with great magnet and moveable spare arms

Thermomètre de maxima et minima, modèle Six, (pour fenêtre) sur glace émaillé blanc avec facette, **avec capillaire reluisant de couleur** - nouveauté - à marques en acier colorées, avec aimant grand, et bras de rechange mobiles

Länge - length - longueur 18 20 25 cm

a) Kapillare **rot-** oder **blauleuchtend** - capillary red or blue radiating - capillaire reluisant en rouge ou bleu 11,70 12,- 12,90

b) Maximakapillare **blau-**, Minimakapillare **rotleuchtend** - capillary maxima blue radiating minima red radiating - capillaire maxima reluisant en bleu minima en rouge 12,- 12,30 13,20

Wir machen besonders darauf aufmerksam, daß die **Sixthermometer** mit **farbig leuchtender Kapillare** ein wesentlich besseres Ablesen ermöglichen.

Alle Thermometer werden in Präzisionsausführung gefertigt und können auf Wunsch gegen einen **Aufpreis** von DM 1,50 per Stück - mit **Fabrikprüfschein** geliefert werden.

Alle **Sixthermometer** werden, **anstatt** mit dem sonst üblichen **30 mm** langen Magneten, mit solchen von **45 mm** Länge ausgestattet, damit die Bewegung der Stahlmarken erleichtert wird. Bei den Modellen Nr. 2425 a und b kommen **drehbare Fensterarme** anstelle der sonst üblichen **einfachen** Drahthalter zur Mitlieferung.

**Muster** stehen auf **Wunsch gegen Berechnung** gern zur Verfügung und werden bei Nichtgefallen innerhalb **14 Tagen** zurückgenommen.

We wish to point out that a better reading is obtained if the Six thermometers are supplied with coloured radiating capillary.

All the thermometers are manufactured as instruments of precision. If desired we add a certificate of the works. The certificate will be charged at DM 1,50. All the Six thermometers are supplied with magnets of 45 mm length instead of 30 mm as hitherto in order to facilitate the movement of the steel marks. The models Nos. 2425 a and b are delivered with movable window supports instead of the usual wire holders. If required we deliver samples which will be charged at usual terms. In case you will not be satisfied please return the samples within 14 days.

Nous vous faisons observer que les Thermomètres Six munis d'une capillaire reluisant en rouge ou bleu rendent possible une lecture plus légère.

Tous les thermomètres sont fabriqués comme instruments de précision. Si vous le désirez nous ajouterons un certificat de l'usine. Le certificat sera facturé à DM 1,50

Tous les thermomètres Six seront pourvus d'un aimant d'une longueur de 45 mm au lieu de 30 mm, comme c'est l'usage. L'aimant plus grand facilite le mouvement des marques. Les modèles Nr. 2425 a et b seront munis de bras ajustables au lieu des attaches de fil de fer employées auparavant.

Nous envoyons des échantillons sur demande qui seront facturés aux conditions habituelles. En cas que vous ne serez pas content veuillez retourner les échantillons dans un espace de 14 jours.



**Standthermometer** mit Reklamedruck auf Überfangglasskala in verschiedenen Farben. Füße mit Messingklemme in verschiedenen Farben lieferbar.

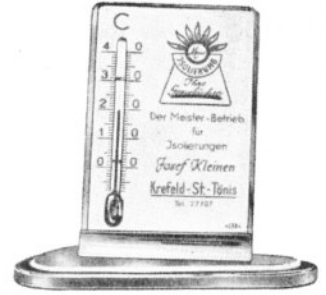
Preise auf Anfrage - Maßgebend für den Preis sind Abnahmemengen und Anzahl der Druckfarben.

Standing thermometers with advertising inscription, on flashed glass scale in different colours, glass pedestals with brass clip also deliverable in several colours.

Prices on demand - The price is subject to the quantities desired and to the numbers of the stamp colours.

Thermomètres de table sur verre revêtu en couleurs différentes, socle en verre avec étai en laiton également livrable en couleur différentes

Prix sur demande - Le prix dépend des quantités désirées et du nombre des couleurs à imprimer.



**Weitere REKLAMETHERMOMETER siehe Hauptkatalog oder Reklameliste.**

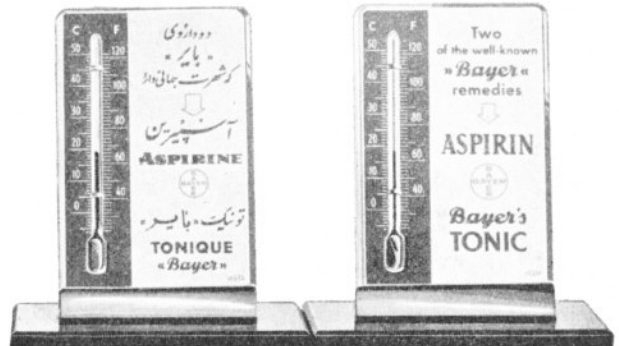
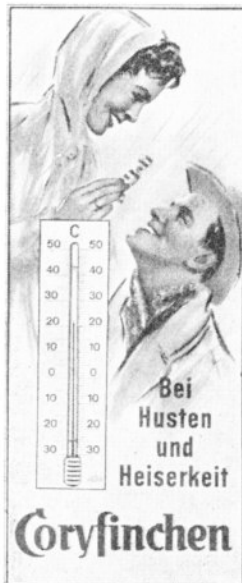
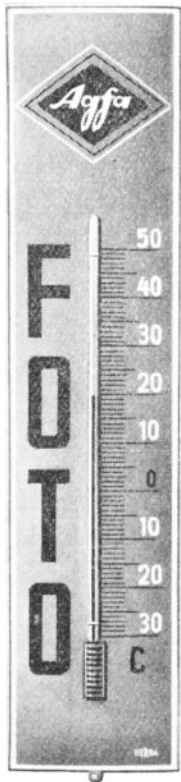
Bei Bedarf an Reklamethermometern und -barometern beraten wir Sie gern.

Regarding further show thermometers see our main Catalogue or spezial advertising list.

In case you are in want of show thermometers and barometers please submit us your inquiry.

Concernant d'autres thermomètres de réclame nous vous renvoyons à notre Catalogue général ou à notre liste pour articles de réclame.

En cas que vous avez besoin de thermomètres et baromètres pour buts de réclame veuillez vous adresser à nous pour renseignement.



# Schwarzwälder Wetterhäuschen

Black forest Weather-Houses – Hygromètres de la Forêt-Noire



2354

2354

## Einfache Ausführung

simple execution  
exécution simple

150 x 140 x 75 mm

DM 3,75



2355

2355

## Mit Strohdach

with strawtop  
avec toit de chaume

150 x 140 x 75 mm

DM 5,10



2356

2356

## Giebel

gable-end  
toit à pignon

150 x 170 x 75 mm

DM 5,10



2357

2357

## Dach mit Steinen

roof with stones  
toit avec pierres

150 x 170 x 75 mm

DM 5,10



2358

2358

## Wintermodell

winter model  
modèle d'hiver

40 cm

DM 4,80



2359

2359

## bunt bemalt

gay-coloured  
de couleurs variées

14 cm

DM 6,00

## Quecksilber-Barometer

Mercury barometer - Baromètre à mercure

2533

**Kontra-Barometer auf stabilem, poliertem Grundbett aus Eichenholz, hell oder dunkel gehalten, mit gut kalibrierter Schnecken-Glasröhre und Abschlußhahn, mit Thermometer**

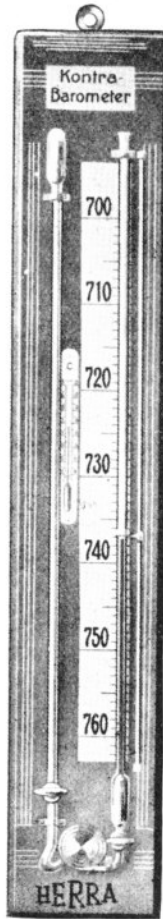
Meßbereich nach Angabe normal 730 — 790 mm

**Abmessungen 100 x 13 cm, komplett mit Quecksilberfüllung**

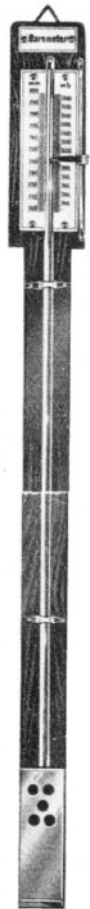
Kontra Barometer on stable polished wooden board of oak, light or dark, with well gauged spiral glass tube and stopcock for shutting off, with thermometer, graduation as desired, normal 730 — 790 mm dimensions 100 x 13 cm, complete with mercury filling

Kontra Baromètre sur planchette robuste polie en bois de chêne, de couleur claire ou foncée, avec tube en verre spirale bien étalonnée et robinet à fermeture, avec thermomètre, graduation à souhait, en général 730 — 790 mm

dimensions 100x13 cm, complet avec remplissage de mercure **DM 150,—**



2533



2534

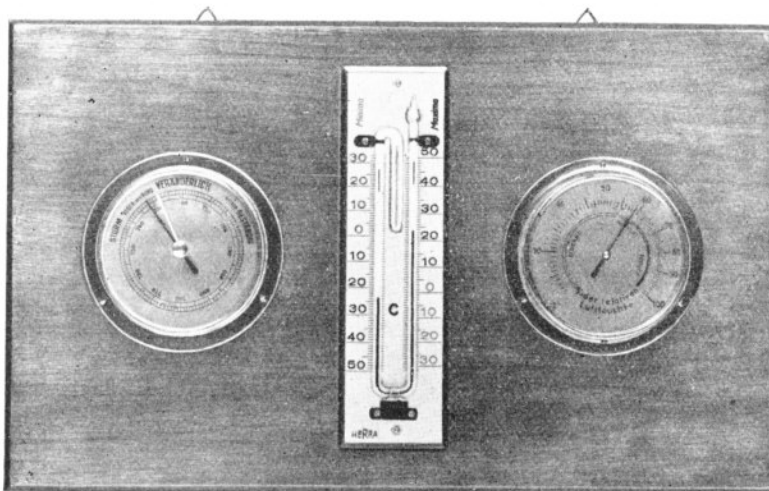
2534

**Quecksilber-Barometer auf 1 m langer polierter Holzunterlage montiert, mit fein polierten und tief geätzten Messing- oder Milchglasskalen, komplett mit Quecksilberfüllung**

Mercury Barometer, on polished wooden board of 1 m, with polished and deeply corroded brass or opal glass scales, complete with mercury filling

Baromètre à mercure monté sur planchette en bois polie, longueur 1 m, avec échelles en laiton bien polies et corrodées profondément, ou échelles en verre opale, complet avec remplissage de mercure

**DM 46,—**



2552

Text siehe umseitig - description overleaf - description sur page suivante

## Barometer in polierten Holzrahmen

Barometer in wooden frame

Baromètre en cadre de bois



2535a, b, c, d

	2535 a	2535 b	2535 c	2535 d
Skala $\phi$ mm	70	85	100	130
dial $\phi$	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle $\phi$ mm	70	85	100	130
Rahmengröße $\phi$ mm	85	130	140	180
frame $\phi$	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "	7"
cadre $\phi$ mm	85	130	140	180
	<b>DM 11,70</b>	<b>15,00</b>	<b>16,50</b>	<b>20,10</b>

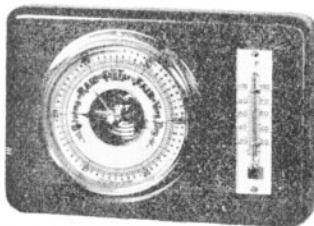
Skala: Gold oder Silber oder Email  
 dial: gold or silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé  
 Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: noyer ou acajou poli



2561a, b

	2561 a	2561 b
Skala $\phi$ mm	85	100
dial $\phi$	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"
échelle $\phi$ mm	85	100
Rahmen $\phi$ mm	130	140
frame $\phi$	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "
cadre $\phi$ mm	130	140
	<b>DM 22,50</b>	<b>26,70</b>

Skala: Gold oder Silber oder Email  
 dial: gold or silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé  
 Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: noyer ou acajou poli



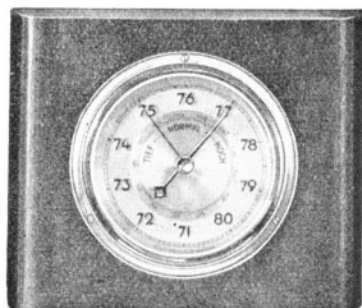
2562

	2562
Skala $\phi$ mm	60
dial $\phi$	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "
échelle $\phi$ mm	60
Rahmen mm	140 x 95
frame	5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> "
cadre mm	140 x 95
	<b>DM 16,80</b>

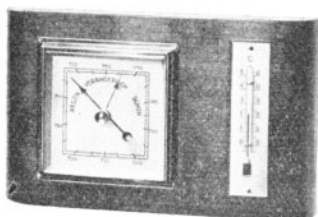
Skala: Gold oder Silber oder Email  
 dial: gold or silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé  
 Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: noyer ou acajou poli

	2563	2564	2565	2566
Skala Ø mm	85	100	85 x 85	100 x 100
dial Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4 x 4"
échelle Ø mm	85	100	85 x 85	100 x 100
Rahmengröße mm	110 x 150	130 x 155	130 x 155	130 x 155
frame	4 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 6"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 6 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 6 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 6 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
cadre mm	110 x 150	130 x 155	130 x 155	130 x 155
<b>DM</b>	<b>17,40</b>	<b>19,10</b>	<b>19,10</b>	<b>22,50</b>

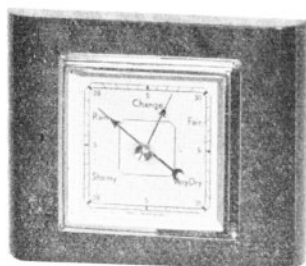
Skala: Gold oder Silber oder Email  
dial: gold or silver or enamelled  
échelle: or ou argent ou émaillé  
Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
frame: walnut or mahogany polished  
cadre: noyer ou acajou poli



2563 - 64



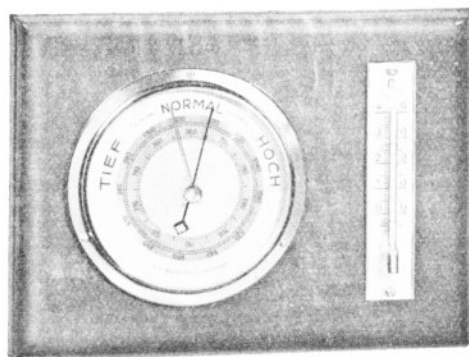
2569



2565 - 66

	2567	2568	2569
Skala Ø mm	85	100	85 x 85
dial Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	85	100	85 x 85
Rahmengröße mm	130 x 210	130 x 210	130 x 210
frame	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 8 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 8 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 8 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> "
cadre mm	130 x 210	130 x 210	130 x 210
<b>DM</b>	<b>22,80</b>	<b>24,30</b>	<b>24,30</b>

Skala: Gold oder Silber oder Email  
dial: gold or silver or enamelled  
échelle: or ou argent ou émaillé  
Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
frame: walnut or mahogany polished  
cadre: noyer ou acajou poli



2567 - 68

## 2552

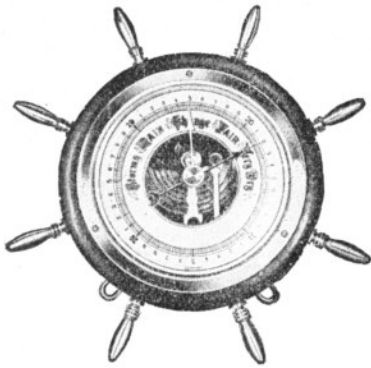
**Wetterstation**, komplett mit **Barometer**, **Hygrometer** und **Maxima-Minima-Thermometer** nach Six, auf polierter **Holzunterlage** montiert

Weather set, complete with barometer, hygrometer and maximum-minimum thermometer according to Six, on wooden plate

Station météorologique avec baromètre hygromètre et thermomètre maxima-minima selon Six, sur une plaque en bois

Abmessungen - sizes - grandeur: 400 x 250 x 25 mm

DM 72,-



2570 - 71 - 72

	2570	2571	2572
Skala Ø mm	60	85	100
dial Ø	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"
échelle Ø mm	60	85	100
Rahmengröße Ø mm	85	130	140
frame Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "
cadre Ø mm	85	130	100
<b>DM</b>	<b>13,50</b>	<b>20,40</b>	<b>21,90</b>

Skala: Gold oder Silber oder Email  
 dial: gold or silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé

Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: noyer ou acajou poli



2573 - 74 - 75 - 76

Skala: Gold, Silber oder Email  
 dial: gold or silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé

2573

Rahmen: Messing blank  
 frame: brass  
 cadre: en laiton  
**DM 22,50**

2574

Rahmen: pompejanisch-grün  
 frame: pompeian-green  
 cadre: vert-pompéien  
**DM 22,50**

2575

Rahmen: schwarz-gold  
 frame: black-gold  
 cadre: noir-d'or  
**DM 22,50**

2576

Rahmen: schildpatt  
 frame: tortoise-shell  
 cadre: écaille de tortue  
**DM 22,50**

Skala Ø mm	85	130
dial Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	85	130

	2577	2578	2579
Skala Ø mm	85	100	130
dial Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	85	100	130
Rahmen Ø mm	130	140	180
frame Ø	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "	1 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	7,,
cadre Ø mm	130	140	180
<b>DM</b>	<b>17,10</b>	<b>18,60</b>	<b>22,80</b>

Skala: Gold, Silber oder Email  
dial: gold or silver or enamelled  
échelle: or ou argent ou émaillé

Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
frame: walnut or mahogany polished  
cadre: noyer ou acajou poli



2577 - 78 - 79

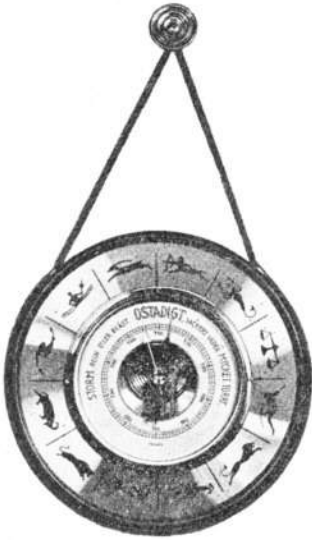
	2580	2581
Skala Ø mm	100	130
dial Ø	4"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø	100	130
Rahmen Ø mm	140	180
frame Ø	5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	7"
cadre Ø mm	140	180
<b>DM</b>	<b>22,80</b>	<b>28,80</b>

Skala: Gold, Silber oder Email  
dial: gold or silver or enamelled  
échelle: or ou argent ou émaillé

Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
frame: walnut or mahogany polished  
cadre: noyer ou acajou poli



2580 || 2581 - 81



2582 - 83 - 84

	2582	2583	2584
Skala Ø mm	65	100	130
dial Ø	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	65	100	130
Rahmen Ø mm	115	155	225
frame Ø	4 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	6 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	9"
cadre Ø mm	115	155	225
<b>Preis</b>	<b>17,70</b>	<b>23,70</b>	<b>33,60</b>

Skala: Gold oder Silber oder Email

dial: gold or silver or enamelled

échelle: or ou argent ou émaillé

Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni imit.

frame: walnut or mahogany imit.

cadre: imit. noyer ou acajou

Tierkreiszeichen schwarz auf mattierter Messingunterlage

signs of the zodiac on brass ground

signes zodiacaux sur plaque de laiton



2585 - 86

	2585	2586
Skala Ø mm	100	130
dial Ø	4"	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	100	130
Rahmen Ø mm	155	225
frame Ø	6 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "	9"
cadre Ø mm	155	225
<b>Preis DM</b>	<b>28,20</b>	<b>39,00</b>

Ausführung wie Nr. 2582 / 2584

execution as Nr. 2582 / 2584

exécution comme Nr. 2582 / 2584





2587 - 88

	2587	2588
Skala Ø mm	85	100
dial Ø	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	4"
échelle Ø mm	85	100
Rahmen Ø mm	140	155
frame Ø	5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "	6 <sup>1</sup> / <sub>10</sub> "
cadre Ø mm	140	155
<b>Preis DM</b>	<b>18,30</b>	<b>20,40</b>

Skala: Gold, Silber oder Email  
 dial: gold, silver or enamelled  
 échelle: or ou argent ou émaillé

Rahmen: farbiges Plexiglas transparent  
 frame: coloured transparent plexi glass  
 cadre: en verre plexi coloré transparent



2589 - 90 - 91

### Barometer in rundem Metallgehäuse

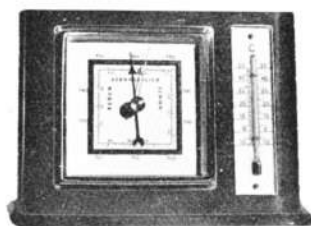
Barometer in round metal case

Baromètre in caisse circulaire

	2589	2590	2591
Skala - dial - échelle Ø mm	100, 4"	190, 7 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "	220, 8 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> "
	<b>19,50</b>	<b>24,—</b>	<b>33,—</b>

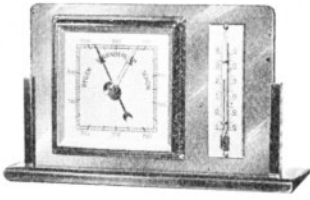
### Standbarometer

Skala: Gold, Silber oder Email  
 dial: gold, silver or enamelled  
 échelle: or, argent ou émaillé  
 Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: noyer ou acajou poli



2592 - 93

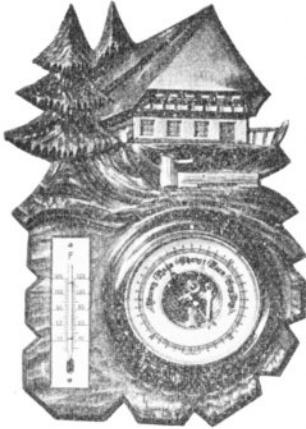
2592	Skala: 85 x 85 mm dial: 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> " échelle: 85 x 85 mm	<b>DM 27,60</b>
2593	Rahmen: 170 x 130 mm frame: 6 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> x 5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> " cadre: 170 x 130 mm	<b>DM 29,40</b>
	Skala Ø 100 mm dial Ø 4" échelle Ø 100 mm	



2596

	2594	2595	2596
Skala Ø mm	65	85	85 x 85
dial Ø	2 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "
échelle Ø mm	65	85	85 x 85
Rückwand mm	90 x 140	130 x 120	130 x 210
back	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> x 8 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> "	5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 8 <sup>2</sup> / <sub>8</sub> "
dos mm	90 x 140	130 x 210	130 x 210
<b>Preis DM</b>	<b>20,70</b>	<b>27,60</b>	<b>28,20</b>

Rückwand: farbiges Plexiglas, transparent, Fuß: Messing  
 back: coloured transparent plexi glass, pedestal: brass  
 dos: en verre plexi coloré transparent, piédestal en laiton



2597

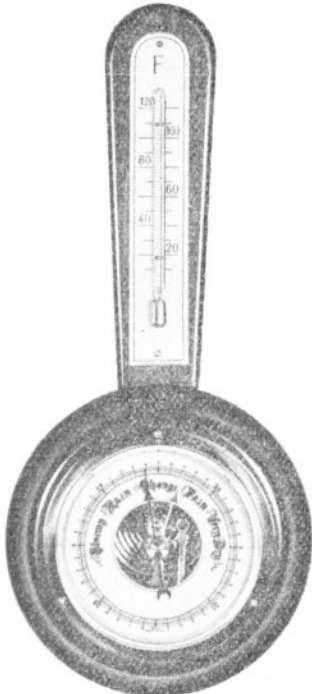
**Barometer** in Schnitzereirahmen ca. 28 x 18 cm  
 Skala Ø 85 mm

Barometer with carved frame ca. 28 x 18 cm  
 dial Ø 85 mm

Baromètre avec cadre taillé ca. 28 x 18 cm  
 échelle Ø 85 mm

**DM 32,40**

2597



2598 - 99

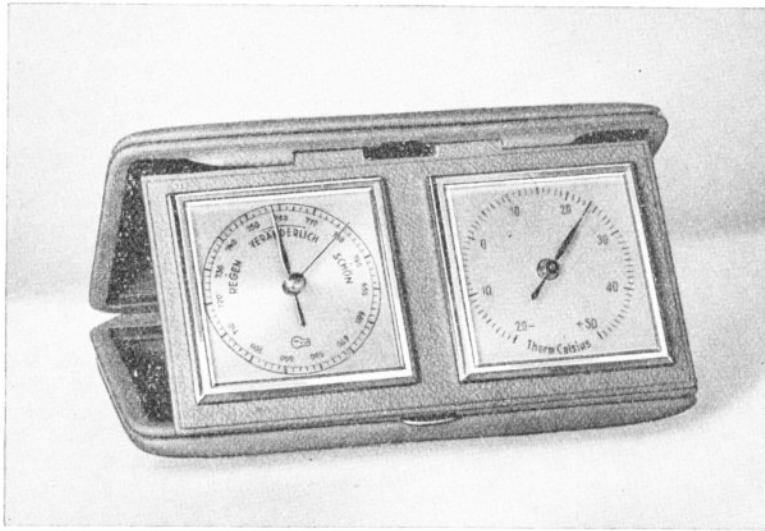
**Barometer mit Thermometer**

Barometer with thermometer

Baromètre avec thermomètre

	2598	2599
Skala Ø mm	65	85
dial Ø	2 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>
échelle Ø mm	65	85
<b>Preis DM</b>	<b>19,20</b>	<b>25,50</b>

Rahmen: Nußbaum oder Mahagoni poliert  
 frame: walnut or mahogany polished  
 cadre: poli noyer ou acajou



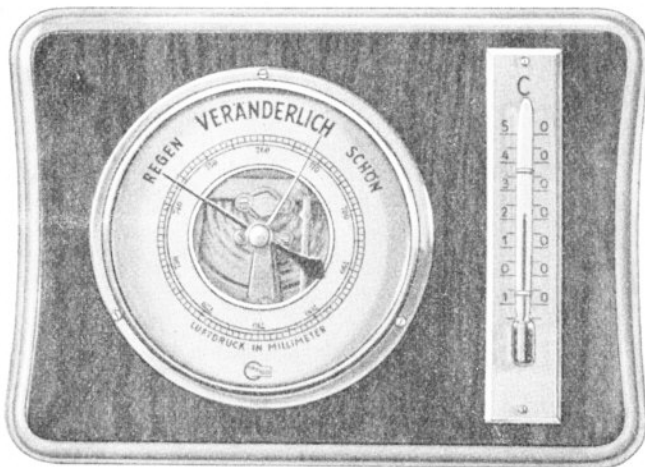
**Nr. 953 Barometer mit Thermometer**

Barometer with thermometer

Baromètre avec thermomètre

Skala	dial	échelle	56 x 56 mm, 2 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> x 2 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> "
Gehäuse	case	cadre	155 x 90 mm, 5 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> "

DM 39,80



**Nr. 209 Barometer mit Thermometer**

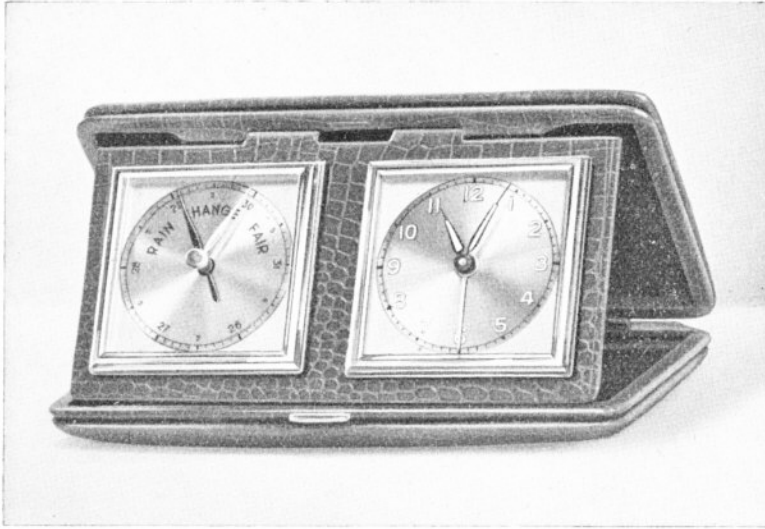
Barometer with thermometer

Baromètre avec thermomètre

Skala	dial	échelle	Ø 85 mm, 3 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> "
Rahmen	frame	cadre	180 x 130 mm, 7 x 5 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> "

Nußbaum poliert mit Ahorn  
polished walnut with maple

DM 29,50



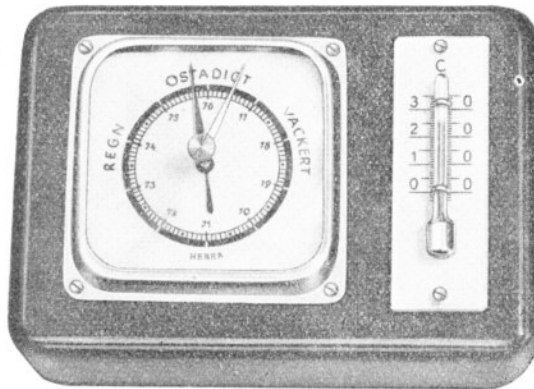
**No. 951 Barometer mit Weckeruhr**

Barometer with alarm clock

Baromètre avec réveille-matin

Skala dial échelle 56 x 56 mm,  $2\frac{1}{4}$  x  $2\frac{1}{4}$ "  
 Gehäuse case cadre 155 x 90 mm,  $6\frac{1}{8}$  x  $3\frac{1}{2}$ "

DM 54,—



**No. 2547 S**

**Barometer mit Thermometer**

Rahmen 110 x 57 mm

auf dunkelbraun poliertem Edelholz

DM 22,50

Barometer with thermometer

frame  $4\frac{3}{8}$  x  $2\frac{1}{4}$ "

rare wood polished in dark brown

Baromètre avec thermomètre

cadre 110 x 57 mm

bois précieux poli en brun foncé

No. 1256

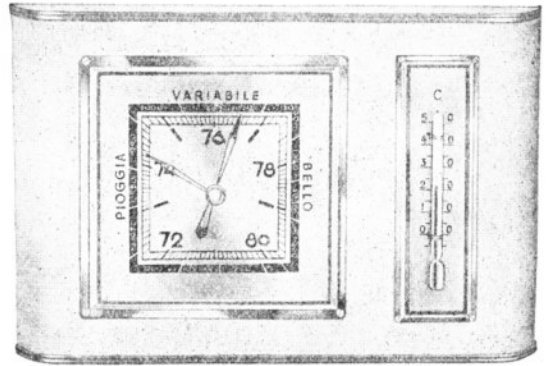
**Barometer mit Thermometer**

□ 90 mm (210 x 140 mm)  
Rahmen mit Plastikfolie überzogen  
nur Ausführung „Gold“  
aufgelegte Messingzahlen

**DM 33,30**

□ 3 1/2 (8 1/4" x 5 1/2")  
plastic covered frame  
individual brass figures  
in brass only

□ 90 mm (210 x 140 mm)  
cadres recouverts de plastique,  
seulement en exécution dorée  
chiffres en laiton posés dessus



1256

No. 2545

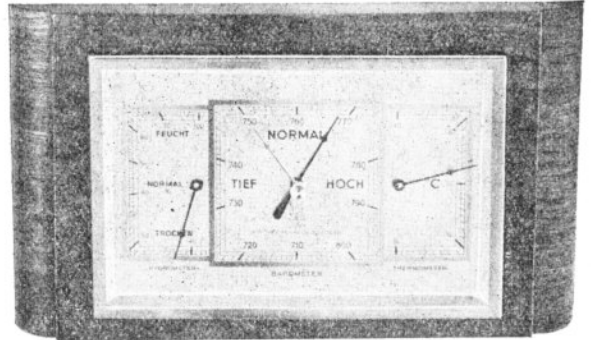
**Barometer mit Thermometer und Hygrometer**

Rahmen 22 x 13 cm,  
150 x 100 mm geätzte **Metallskala, Chrom,**  
**Nußbaum** imitiert poliert

Barometer with thermometer and hygrometer  
frame 8 3/4" x 5 1/8", metal dial, chromium, 6" x 4"  
walnut imit. pol.

Baromètre avec thermomètre et hygromètre  
cadre 22 x 13 cm,  
échelle corrodée de métal, chrome, 150 x 100 mm  
noyer imité poli

**DM 45,30**



2545

No. 693

**Baro-Thermo-Hygrometer**

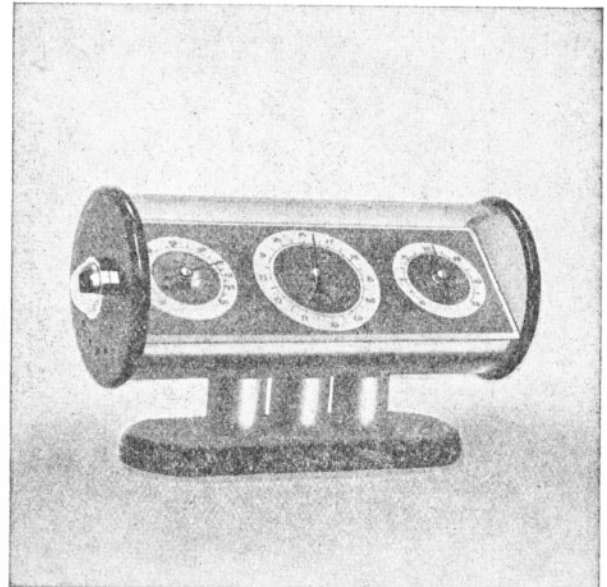
16 x 9 cm

für Schreibtisch  
in Plexiglas-Rohr  
auf schwarzem Sockel

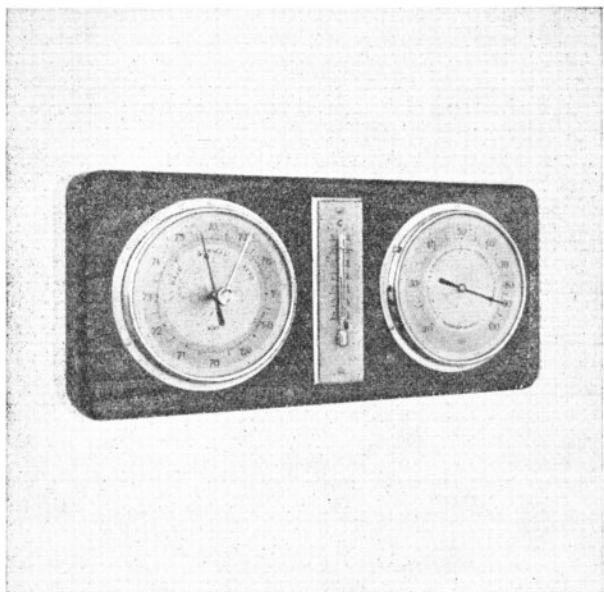
**DM 75,00**

for desk  
in tube of Plexi  
on polished black base

pour le bureau  
en tube de Plexi  
sur socle noir poli



693



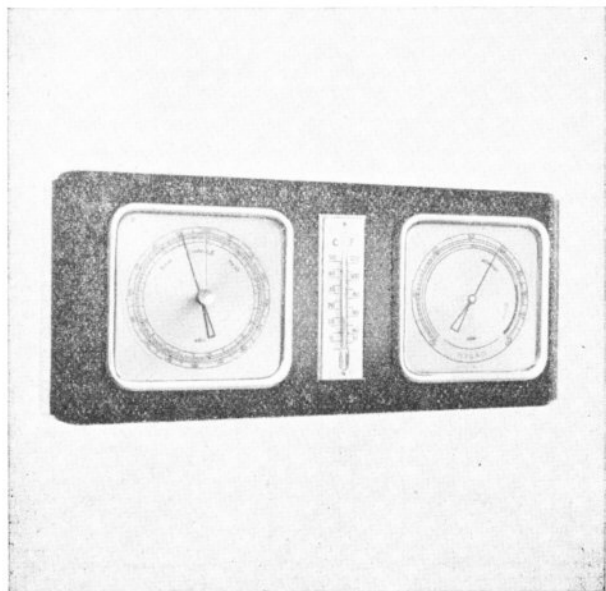
**No. 775 Baro-Thermo-Hygrometer**  
27 x 12 cm

N. Nußbaum poliert  
E. Eiche  
Skalen 85 mm  
Gold oder Silber

N. walnut polished  
E. oak  
Dials 85 mm  
gilt or silvered

N. noyer poli  
E. chêne  
Cadrans 85 mm  
dorés or argentés

N. **DM 48,—** (Nußbaum)  
E. **DM 42,—** (Eiche)



**No. 887 Baro-Thermo-Hygrometer**  
32 x 14 cm

in Holzrahmen  
antik poliert  
Goldskalen 100 mm

in wood frame  
antique polished  
gilt dials 100 mm

en cadre de bois  
poli à l'antique  
Cadrans dorés 100 mm

**DM 60,—**

**No. 757 Baro-Thermometer**

21 x 14 cm

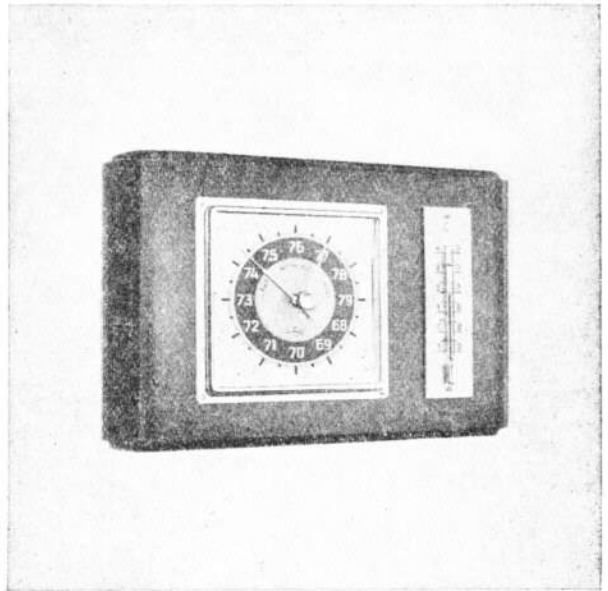
in Holzrahmen  
Na. Nußbaum antik  
Ag. Ahorn grau  
Kupferskala 85 mm

in wood frame  
Na. walnut antique  
Ag. Maple grey  
Copper dial 85 mm

en cadre de bois  
Na. Noyer antique  
Ag. Erable gris  
cadran cuivre 85 mm

N. **DM 36,50** (Nußbaum)

A. **DM 39,50** (Ahorn)



**No. 758 Baro-Thermometer**

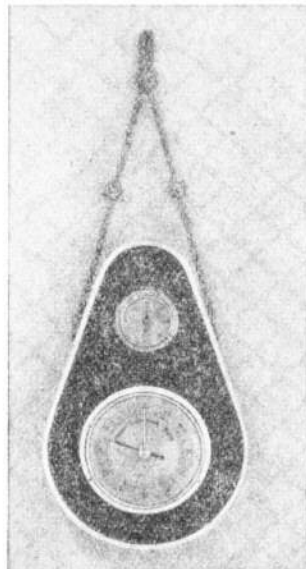
15 x 23 cm

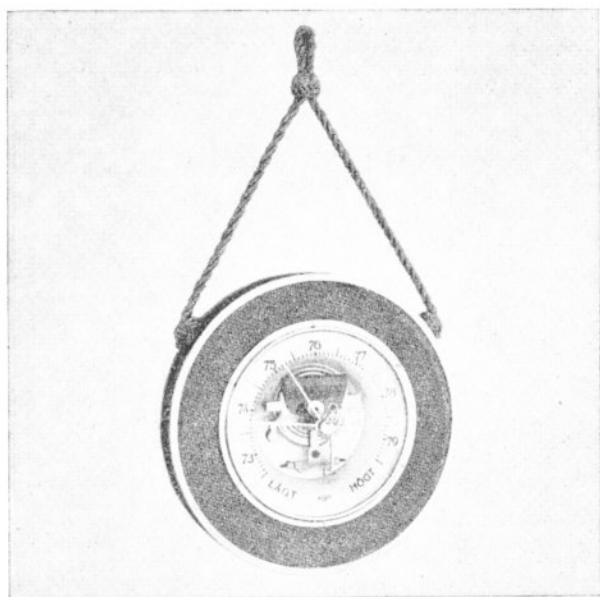
in Plastikrahmen  
bordeaux mit Goldrand  
Goldskalen 85 und 40 mm

in plastic frame  
bordeaux with gilt border  
gilt dials 85 and 40 mm

en cadre Plastic  
bordeaux á bord doré  
Cadrans dorés 85 et 40 mm

**DM 42,—**





910

**No. 910 Barometer**

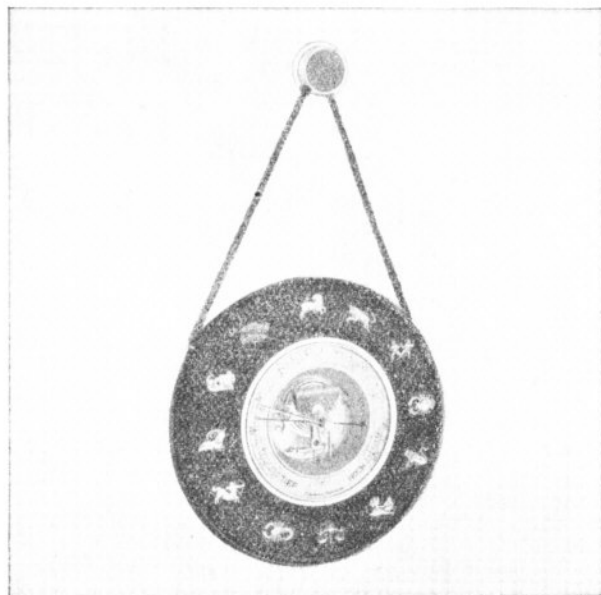
18 cm Ø

in Plasticrahmen  
patina mit Goldrand  
Messingwerk  
in weißer Schale  
Glasskala 115 mm

in Plasic frame  
patina with gilt border  
Brass movement  
in white bowl  
Glass dial 115 mm

en cadre Plastic  
patina à bord doré  
Mouvement de laiton  
en coupe blanche  
Cadran de verre 115 mm

DM 42,—



901

**No. 901 Barometer**

24 cm Ø

in poliertem Holzrahmen  
Präzisionswerk Doppeldose  
in polierter Schale  
Gold-Skala 130 mm

in polished wood frame  
Precision movement  
double chamber  
in polished bowl  
gilt Dial 130 mm

en cadre de bois poli  
Mouvement de précision  
deux chambres  
en coupe polie  
Cadran doré 130 mm

DM 90,—



**No. 27 Barometer**

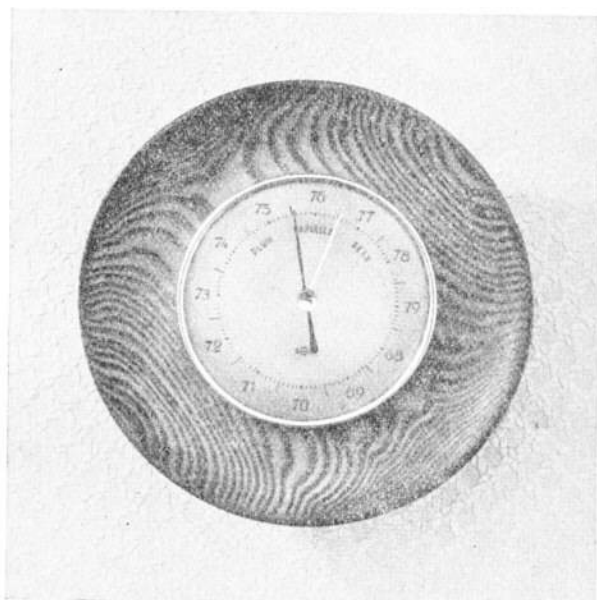
18 cm

in Holzschale  
Esche natur  
Kupferskala 100 mm

in wood bowl  
natural ash  
Copper dial 100 mm

en coupe de bois  
Frêne naturel  
Cadran cuivre 100 mm

**DM 27,—**



**No. 72 BT Baro-Thermometer**

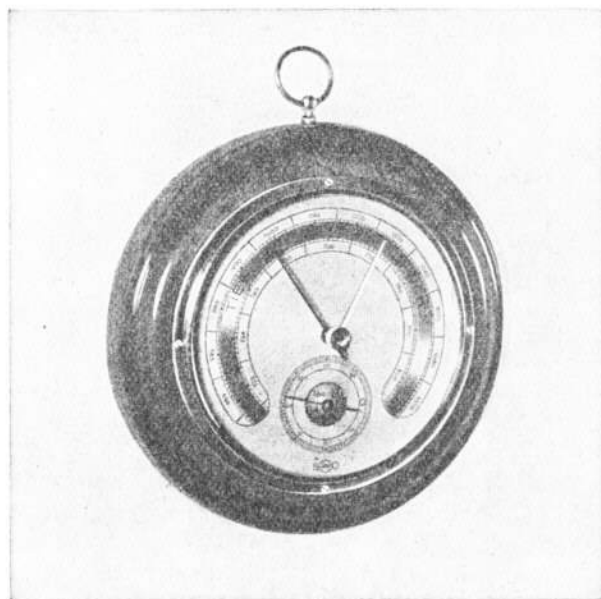
14 cm

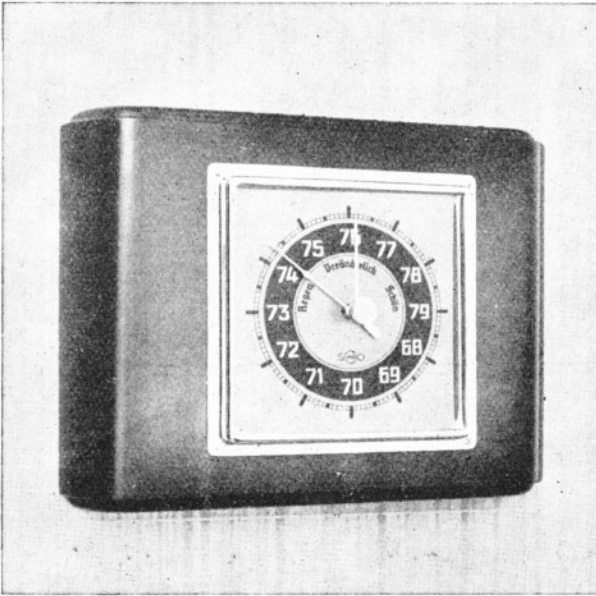
in Holzrahmen  
P. poliert  
E. Eiche  
Skala 100mm  
Gold oder Silber

in wood frame  
P. polished  
E. oak  
Dial 100 mm  
gilt or silvered

en cadre de bois  
P. poli  
E. chêne  
Cadran 100 mm  
doré ou argenté

**DM 24,—**





**No. 367 Barometer**

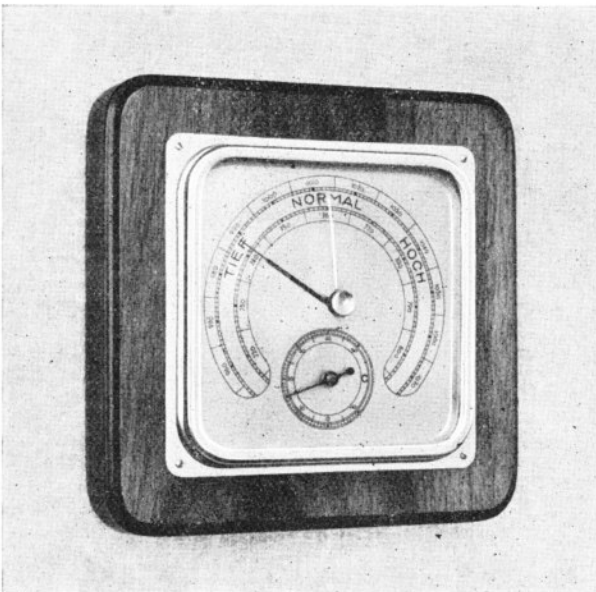
21 x 14 cm

in Holzrahmen  
antik poliert  
Kupferskala 85 mm

in wood frame  
antique polished  
Copper dial 85 mm

en cadre de bois  
poli à l'antique  
Cadran cuivre 85 mm

**DM 30,—**



**No. 356 BT Baro-Thermometer**

15 x 15 cm

Nuß poliert  
Skala 100 mm  
Kupfer, Gold oder Silber

Walnut polished  
Dial 100 mm  
Copper, gilt or silvered

Noyer poli  
Cadran 100 mm  
Cuivre, doré ou argenté

**DM 37,—**

**Muster stehen auf Wunsch gegen Berechnung - bei Rückgaberecht innerhalb 10 Tagen - gern zur Verfügung.**

Es gelten unsere bekannten **Lieferungs- und Zahlungsbedingungen**, welche wir, falls diese nicht vorliegen sollten, gern übersenden.

Alle Aufträge, welche nicht innerhalb 8 Tagen zur Auslieferung gelangen, werden schriftlich bestätigt.

Sämtliche Inlandssendungen werden von uns - wenn nicht anders vereinbart - gegen Transportschäden mit 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> des Warenwertes versichert. Auf Wunsch **unversichert** abgerichtete Sendungen reisen auf **Gefahr des Empfängers**. Kisten, welche innerhalb 4 Wochen frachtfrei und einschließlich des Packmaterials zurückgesandt werden, schreiben wir mit 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> des berechneten Wertes gut. Kartonverpackung wird nicht zurückgenommen.

Die **Preise** sind freibleibend und verstehen sich ab Fabrik, ausschließlich Versicherung und Verpackung, welche zum Selbstkostenpreis berechnet wird. Ab einem **Warenwert von DM 250,00** werden Verpackungskosten nicht berechnet.

**Die in der Liste aufgeführten Preise gelten bei Abnahme kleinerer Mengen. Bei größerem Bedarf bitten wir um Anfrage mit Mengenangabe.**

Unsere **Rechnungen** sind innerhalb 10 Tagen mit 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> Skonto oder innerhalb 30 Tagen netto, ab Rechnungsdatum, zahlbar. Alle Waren bleiben bis zur restlosen Bezahlung der gesamten Warenforderung unser Eigentum. **Erfüllungsort** für Lieferung und Zahlung ist **Grefrath b. Krefeld. Gerichtsstand** Lobberich.

**Samples on desire against payment at your disposal with the right of return within 10 days.**

Our well known terms of payment and delivery are in validity. If not laid before we shall send them to you with pleasure.

All orders not delivered within a week will be confirmed in writing.

In the interest of the purchaser all home-consignments are insured by us against damage during transit with 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> of the value of the goods unless we are instructed otherwise. Consignments forwarded on desire **without insurance** are forwarded **on account and risk** of the customer. Cases returned within 4 weeks incl. packing material, carriage paid, are credited with 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> of the charged value. Cardboard packing is not taken back.

The **prices** are without any obligation and are to be understood ex manufactory excl. insurance and packing, which is charged at our cost-price. Off a **value of goods of DM 250,00** costs of packing not charged.

The quotations of this list are to be understood on ordering smaller quantities. On larger requirement we beg for your inquiry with statement of the quantity desired.

Our invoices are to be paid within 10 days with 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> discount or within 30 days net from date of invoice.

All goods are our property until full payment is done. Place of execution for delivery and payment as well as place for any possible dispute will be Grefrath near Krefeld resp. Lobberich.

**Echantillons selon désir à votre disposition contre évaluation avec droit de restitution en dedans 10 jours.**

Les conditions de livraison et de payement sont connues. En cas qu'elles ne seraient pas sous vos yeux nous vous les remettrons volontièrement.

Toutes les ordres qui ne sont pas delivrées en dedans une semaine seront confirmées par écrit.

Toutes les expéditions dans l'intérieur seront assurées contre dommage de transport avec 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> du valeur de la marchandise si une instruction contraire n'a pas été donnée. L'expédition de marchandises non assurées, selon votre désir, aura lieu à compte et au **risque et périls du destinataire**. Pour les caisses qui sont restituées en dedans 4 semaines, matériel d'emballage inclus, exempt de frêt, nous vous créditions avec 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> du valeur. Emballage de carton n'est pas reprise.

Les **prix** sont sans engagement et s'entendent pris en notre fabrique, assurance et emballage exclues, la dernière facturée au prix de revient. A partir d'une valeur de marchandise de DM 250,00 les frais de l'emballage ne sont pas facturés.

**Les prix de la liste s'entendent pour des quantités petites.**

**En cas de plus grand besoin veuillez bien nous indiquer les quantités désirées.**

Nos **factures** sont payables comme suit: 10 jours avec 2<sup>o</sup>/<sub>o</sub> d'escompte ou 30 jours nette caisse à partir de la date de la facture. La marchandise reste notre propriété jusqu'à ce que le paiement a été complètement effectué.

Le **lieu d'exécution** pour livraison et paiement est **Grefrath b. Krefeld**. Le **tribunal** compétent est **Lobberich**.

HERRA Grefrath b. Krefeld

RABATT: 33<sup>1</sup>/<sub>30</sub>%  
Discount - Rabais